

ΕΠΕΙΓΟΝ

Λευκωσία, 29 Νοεμβρίου 2017

ΠΡΟΣ: Όλες τις Βιομηχανίες Τροφίμων & Ποτών

ΘΕΜΑ: Αναγραφή Ονομαστικής Ποσότητας σε Συσκευασίες Προϊόντων

Κυρία/ε,

Στα πλαίσια ελέγχων που διενεργεί η Υπηρεσία Μέτρων και Σταθμών του Υπουργείου Ενέργειας, Εμπορίου, Βιομηχανίας & Τουρισμού έχει διαπιστωθεί ότι υπάρχουν λανθασμένες ενδείξεις.

Σύμφωνα με τον Κανονισμό 1169/2011 η καθαρή ποσότητα ενός τροφίμου εκφράζεται σε:

- α) Μονάδες όγκου για τα υγρά προϊόντα (l, cl, ml)
- β) Μονάδες μάζας για τα υπόλοιπα προϊόντα (Kg, g)

Τονίζεται ιδιαίτερα ότι το Υπουργείο θα δώσει περίοδο 3 μηνών μεταβατική περίοδο για συμμόρφωση όλων με τον Κανονισμό. Από την 1/3/2018 επιθεωρητές της Υπηρεσίας θα διενεργούν ελέγχους για το θέμα με σκοπό τη σωστή σήμανση.

Συνημμένα θα βρείτε επιστολή της Υπηρεσίας του Υπουργείου με επιπρόσθετες πληροφορίες. Για οποιοσδήποτε διευκρινήσεις παρακαλώ όπως επικοινωνείτε με την κα. Μάτθια Βαλανίδου στο 22369857.

Ευχαριστούμε για τη συνεργασία.

Με εκτίμηση,

Ανδρέας Ανδρέου,
Διευθυντής Τμήματος Βιομηχανίας,
για Γενικό Γραμματέα.

/ΜΚ.



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ, ΕΜΠΟΡΙΟΥ, ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ ΚΑΙ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ

ΥΕΕΒΤ: 8.12.06.2.6/13
Τηλ: + 357 22 369 857
Φαξ: + 357 22 369 859
e-mail: mvalanidou@mcit.gov.cy

20 Νοεμβρίου, 2017

ΕΠΕΙΓΟΝ - ΚΑΙ ΜΕ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΟ ΤΑΧΥΔΡΟΜΕΙΟ

Πρόεδρο,
Κυπριακού Εμπορικού και Βιομηχανικού Επιμελητηρίου

Λεωφ. Γρίβα Διγενή 38 και Δεληγιώργη 3,
Τ.Θ. 21455
1509, Λευκωσία

Ηλεκτρονική Διεύθυνση: chamber@ccci.org.cy

Κύριε,

Θέμα: Κανονισμός (ΕΕ) 1169/2011

**Έκφραση Ονομαστικής Ποσότητας σε Συσκευασίες Προϊόντων όπως σάλτσες,
αλείμματα, ντρέσινγκ, σως και dips**

Έχω οδηγίες να αναφερθώ στο πιο πάνω θέμα και σας πληροφορήσω τα ακόλουθα:

Σύμφωνα με το άρθρο 23 του Κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1169/2011 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, η καθαρή ποσότητα ενός τροφίμου εκφράζεται σε:

- α) Μονάδες όγκου για τα υγρά προϊόντα (l ή L, cl ή cL, ml ή mL)·
- β) Σε μονάδες μάζας για τα υπόλοιπα προϊόντα (kg, g)·

Σύμφωνα με το άρθρο 42 του πιο πάνω Κανονισμού, εάν κάποιο Κράτος Μέλος επιθυμούσε να εκφράσει την καθαρή ποσότητα συγκεκριμένων τροφίμων με διαφορετικό τρόπο από αυτόν που προβλέπεται στο άρθρο 23, θα έπρεπε μέχρι τις 23 Δεκεμβρίου 2014, να ενημερώσει την Επιτροπή.

Η Κύπρος δεν ενημέρωσε την Επιτροπή για τυχόν εξαιρέσεις, συνεπώς θα πρέπει να εφαρμόζονται οι απαιτήσεις του Κανονισμού (ΕΕ) 1169/2011.

Στον Κανονισμό (ΕΕ) 1169/2011 και στα έγγραφα του Διεθνούς Οργανισμού Νόμιμης Μετρολογίας (ΟΙΜΛ) δεν υπάρχει ορισμός για τα υγρά. Η ομάδα εργασίας WG 6 της WELMEC (Ευρωπαϊκός Οργανισμός Συνεργασίας στη Νόμιμη Μετρολογία) η οποία ασχολείται με τα Συσκευασμένα Προϊόντα, προτείνει τον ακόλουθο ορισμό:

«Υγρό είναι ένα προϊόν το οποίο δεν προορίζεται να χρησιμοποιηθεί παγωμένο, είναι σε υγρή φάση όταν βρίσκεται στους 20°C και ατμοσφαιρική πίεση, χύνεται εύκολα, αφήνει ασήμαντη ποσότητα προϊόντος σε ένα κόσκινο 2.5 mm και δεν είναι σκόνη. Ο χρόνος που χρειάζεται για να χυθεί, πιθανόν να είναι λιγότερος από ένα λεπτό. Μετά το χύσιμο, στο δοχείο παραμένει ποσότητα λιγότερη από το 1% της ονομαστικής ποσότητας, υπό την προϋπόθεση ότι το δοχείο δεν θα πιεστεί ή να υποστεί άλλους χειρισμούς. Εάν απαιτείται ειδικός χειρισμός του δοχείου για να εξασφαλιστεί ελεύθερη ροή, τότε το προϊόν θα πρέπει να μεταφερθεί σε ένα ανοιχτό δοχείο του ιδίου μεγέθους, πριν από την δοκιμή».

Στο Παράρτημα 1 (επισυνάπτεται), περιγράφεται η διαδικασία / δοκιμή που προτείνει η ομάδα εργασίας WG 6, για να διαπιστωθεί εάν ένα προϊόν είναι υγρό ή όχι.

Στα πλαίσια των ελέγχων που διενεργεί η Υπηρεσία Μέτρων και Σταθμών, έχει διαπιστωθεί ότι σε συσκευασίες προϊόντων όπως σάλτσες, αλείμματα, ντρέσινγκ, σως και dips, η ονομαστική ποσότητα εκφράζεται είτε σε μονάδες όγκου, είτε σε μονάδες μάζας, είτε σε μονάδες μάζας και όγκου, ανεξάρτητα εάν ικανοποιείται ή όχι ο ορισμός που προτείνει η WELMEC για τα υγρά.

Για να ικανοποιείται ο Κανονισμός (ΕΕ) 1169/2011 όσον αφορά την έκφραση της ονομαστικής ποσότητας στις συσκευασίες των πιο πάνω προϊόντων, θα πρέπει να λαμβάνεται υπόψη ο ορισμός που προτείνει η WELMEC για τα υγρά ή κάποιος άλλος ορισμός που να είναι αποδεκτός από όλα τα εμπλεκόμενα μέλη (εμπόριο, καταναλωτές, αρμόδιες υπηρεσίες) και η ονομαστική ποσότητα να εκφράζεται στις συσκευασίες σύμφωνα με τον πιο κάτω πίνακα.

	ΥΓΡΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ	ΥΠΟΛΟΙΠΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ
ΕΚΦΡΑΣΗ ΟΝΟΜΑΣΤΙΚΗΣ ΠΟΣΟΤΗΤΑΣ	Μονάδες Όγκου ή Μονάδες Μάζας και Μονάδες Όγκου*	Μονάδες Μάζας ή Μονάδες Μάζας και Μονάδες Όγκου*

* Σημειώνεται ότι στις συσκευασίες των προϊόντων, δεν απαγορεύεται να υπάρχει διπλή σήμανση, δηλαδή η ονομαστική ποσότητα είναι δυνατόν να εκφράζεται και σε μονάδες μάζας και σε μονάδες όγκου (π.χ 340 g, 300 ml). Αυτός ο τρόπος έκφρασης της ονομαστικής ποσότητας, επιλέγεται από κάποιους συσκευαστές οι οποίοι εξάγουν προϊόντα (σε προϊόντα όπως για παράδειγμα η ketchup), για να διασφαλίσουν ότι ο τρόπος έκφρασης της ονομαστικής ποσότητας είναι αποδεκτός από όλες τις χώρες.

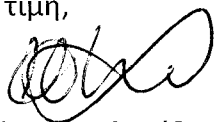
Για σκοπούς συμμόρφωσης με τον πιο πάνω Κανονισμό, δίνεται μια μεταβατική περίοδος 3 μηνών (μέχρι και τις 28/02/2018), κατά την οποία όλοι οι συσκευαστές, εισαγωγείς, και διανομείς των πιο πάνω προϊόντων, θα πρέπει να διορθώσουν όπου είναι απαραίτητο τη σήμανση στις συσκευασίες, ώστε η ονομαστική ποσότητα να εκφράζεται σωστά.

Σημειώνεται ότι από την 01/03/2018, Επιθεωρητές της Υπηρεσίας Μέτρων και Σταθμών, θα διενεργούν ελέγχους με σκοπό να διασφαλίσουν ότι η ονομαστική ποσότητα των προϊόντων εκφράζεται με τον ορθό τρόπο.

Παρακαλώ όπως ενημερώσετε ανάλογα τα μέλη σας ώστε να προβούν στις απαραίτητες ενέργειες.

Παραμένω στη διάθεση σας για οποιεσδήποτε πληροφορίες / διευκρινήσεις.

Με τιμή,



(Μάτθια Βαλανίδου)

για Γενικό Διευθυντή

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 1

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ / ΔΟΚΙΜΗ ΠΟΥ ΠΡΟΤΕΙΝΕΙ Η ΟΜΑΔΑ ΕΡΓΑΣΙΑΣ WG 6 ΤΗΣ WELMEC, ΓΙΑ ΝΑ ΔΙΑΠΙΣΤΩΘΕΙ ΕΑΝ ΕΝΑ ΠΡΟΪΟΝ ΕΙΝΑΙ ΥΓΡΟ

Το παράρτημα αυτό δίνει πληροφορίες για τη διαδικασία / δοκιμή και τον εξοπλισμό που απαιτείται για να διαπιστωθεί εάν ένα προϊόν είναι υγρό

1. Θερμοκρασία Προϊόντος: 20°C
 2. Ποσότητα Προϊόντος: 500 g¹
 3. Δοχείο: Ποτήρι ζέσεως χωρητικότητας 1 L ή λιγότερης²
 4. Ζυγίζεται το άδειο ποτήρι ζέσεως
 5. Τοποθετούνται και ζυγίζονται 500 g προϊόντος στο ποτήρι ζέσεως
 6. Ζυγίζεται το άδειο κόσκινο 2.5 mm
 7. Κλίση³ που πρέπει να έχει το ποτήρι ζέσεως ενώ χύνεται το προϊόν στο κόσκινο: 135°
 8. Μετά από ένα λεπτό, εάν παραμείνει περισσότερο από το 1.5% του προϊόντος στο ποτήρι ζέσεως, τότε το προϊόν θεωρείται ότι δεν είναι υγρό
 9. Εάν το βάρος του προϊόντος που παρέμεινε στο κόσκινο είναι μεγαλύτερο από το Ανεκτό Αρνητικό Σφάλμα (ΑΑΣ), τότε το προϊόν θεωρείται ότι δεν είναι υγρό⁴
1. Χρειάζεται επαρκής ποσότητα, για να υπάρχει σωστή εκτίμηση του χρόνου που απαιτείται για να χυθεί το προϊόν.
 2. Πρέπει να έχει τη δυνατότητα να χωρέσει 500 g προϊόντος.
 3. Για να βοηθηθεί το προϊόν να χυθεί απ' το δοχείο.
 4. Το ΑΑΣ εξαρτάται από το μέγεθος της Ονομαστικής Ποσότητας και παρουσιάζεται στον πιο κάτω πίνακα. Το ΑΑΣ των 500 g, είναι 15 g

Nominal quantity, Q _n (g or ml)	Tolerable Negative Error (TNE)	
	as % of Q _n	g or ml
5 to 50	9	-
50 to 100	-	4.5
100 to 200	4.5	-
200 to 300	-	9
300 to 500	3	-
500 to 1 000	-	15
1 000 to 10 000	1.5	-